

**AVIS PUBLIC - ORDRE DU JOUR  
MUNICIPALITÉ D'AYER'S CLIFF**

*Séance ordinaire du 4 novembre 2019*

**SÉANCE ORDINAIRE DU CONSEIL MUNICIPAL DU VILLAGE DE AYER'S CLIFF SE TIENDRA LUNDI LE 4 NOVEMBRE 2019 À 19H AU CENTRE COMMUNAUTAIRE (176 rue Rosedale)**

**REGULAR SITTING OF THE MUNICIPAL COUNCIL OF THE VILLAGE OF AYER'S CLIFF TO BE HELD ON MONDAY, NOVEMBER 4<sup>TH</sup>, 2019 AT 7 P.M. AT THE COMMUNITY CENTER (176 Rosedale St.)**

**ORDRE DU JOUR**

**AGENDA**

1. **OUVERTURE DE L'ASSEMBLÉE**
2. **ADOPTION DE L'ORDRE DU JOUR**
3. **COMPTES PAYABLES**
4. **ADOPTION DU PROCÈS-VERBAL DE LA SÉANCE TENUE LE 7 OCTOBRE 2019**
5. **PÉRIODE DE QUESTIONS**
6. **AFFAIRES DÉCOULANT DES PROCÈS VERBAUX**
7. **CORRESPONDANCE**
  - 7.1 *Banque alimentaire Memphremagog – demande d'appui financier*
  - 7.2 *Han-Droits – demande d'appui financier*
8. **RAPPORT DU MAIRE / MRC**
9. **RAPPORTS DE COMITÉS**
  - 9.1 **FINANCE, ADMINISTRATION, COMMUNICATION & INFRASTRUCTURES**
    - 9.1.1 *Dépôt des états comparatifs des revenus et dépenses au 31 octobre 2019*
    - 9.1.2 *Renouvellement du contrat pour les entrevues « Au microphone »*
    - 9.1.3 *Paiement – décompte progressif 02 – pour le trottoir de la rue Main*
  - 9.2 **SÉCURITÉ PUBLIQUE**
    - 9.2.1 *Mandat pour les services professionnels en génie des structures pour le 958 rue Main*
    - 9.2.2 *Mandat à Telmatik pour le système d'alerte à la population*
  - 9.3 **LOISIRS, CULTURE & BÉNÉVOLES**
  - 9.4 **DÉVELOPPEMENT ÉCONOMIQUE, COMMUNAUTAIRE ET TOURISME**
    - 9.4.1 *Animation théâtrale sur le Chemin des Cantons*
  - 9.5 **VOIES PUBLIQUES, CIRCULATION & MOBILITÉ DURABLE**
    - 9.5.1 *Programme d'aide à la voirie locale - volet Projets particuliers d'amélioration (PPA) – demande de remboursement*
  - 9.6 **HYGIÈNE DU MILIEU – ENVIRONNEMENT**
    - 9.6.1 *Adoption du budget 2020 - RIGDSC*
    - 9.6.2 *Entente 2020-2021-2022 - Ressourcerie des frontières*
    - 9.6.3 *Demande d'autorisation au Ministère de l'Environnement et de la Lutte contre les changements climatiques (MELCC) pour le projet d'installation d'un système de traitement des eaux usées*
  - 9.7 **URBANISME, LAC, DÉVELOPPEMENT**
    - 9.7.1 *Approbation de l'entente de règlement hors cour avec les propriétaires du lot 4 664 960 et autorisation de signature*
10. **AFFAIRES NOUVELLES**
11. **VARIA**
12. **AJOURNEMENT- CLÔTURE**

1. **CALL THE MEETING TO ORDER**
2. **ADOPTION OF THE AGENDA**
3. **ACCOUNTS PAYABLE**
4. **ADOPTION OF THE MINUTES OF THE SITTING HELD ON OCTOBER 7<sup>TH</sup>, 2019**
5. **QUESTION PERIOD**
6. **BUSINESS ARISING FROM THE MINUTES**
7. **CORRESPONDENCE**
  - 7.1 *Memphremagog Food Bank - request for financial support*
  - 7.2 *Han-Rights - request for financial support*
8. **MAYOR'S REPORT/ MRC**
9. **COMMITTEE REPORTS**
  - 9.1 **FINANCE, ADMINISTRATION, COMMUNICATION AND INFRASTRUCTURE**
    - 9.1.1 *Filing of comparative income and expense statements as at October 31, 2019*
    - 9.1.2 *Renewal of the contract for "At the microphone" interviews*
    - 9.1.3 *Payment – progressive installment 02 – for the sidewalk on Main St.*
  - 9.2 **PUBLIC SECURITY**
    - 9.2.1 *Mandate for Structural Engineering Professional Services for 958 Main Street*
    - 9.2.2 *Mandate to Telmatik for the public alert system*
  - 9.3 **RECREATION-CULTURE-VOLUNTEERS**
  - 9.4 **ECONOMIC, COMMUNITY AND TOURISM DEVELOPMENT**
    - 9.4.1 *Theatrical animation on Chemin des Cantons*
  - 9.5 **PUBLIC ROADS, TRAFFIC AND SUSTAINABLE MOBILITY**
    - 9.5.1 *Local Roads Assistance Program - Specific Improvement Projects (PPA) – Application for refund section*
  - 9.6 **PUBLIC HYGIENE - ENVIRONMENT**
    - 9.6.1 *Adoption of the RIGDSC budget for 2020*
    - 9.6.2 *2020-2021-2022 Agreement -Ressourcerie des Frontières*
    - 9.6.3 *Application for authorization to the Ministry of the Environment and the Fight Against Climate Change (MELCC) for the project of installation of a wastewater treatment system*
  - 9.7 **URBANISM - LAKE – DEVELOPMENT**
    - 9.7.1 *Approval of the out-of-court settlement agreement with owners of lot 4 664 820 and signing of the authorization*
10. **NEW BUSINESS**
11. **VARIA**
12. **ADJOURNMENT - CLOSING**